

674473-2026 - Gara

Germania – Apparecchiature per comunicazioni – Voice-over-IP-Migration und SIP DECT
OJ S 190/2026 01/10/2026
Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Klinikum St. Georg gGmbH

E-mail: ausschreibungsstelle@sanktgeorg.de

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica controllata da un'autorità regionale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Salute

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Voice-over-IP-Migration und SIP DECT

Descrizione: Voice-over-IP-Migration und SIP-DECT

Identificativo della procedura: 8fae38a0-b239-4e7e-a620-72ad8f438cff

Identificativo interno: 023 26

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 32570000 Apparecchiature per comunicazioni

Classificazione aggiuntiva (cpv): 51300000 Servizi di installazione di apparecchiature di comunicazione, 51611100 Servizi di installazione di attrezzature informatiche

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Delitzscher Straße 141

Località: Leipzig

Codice postale: 04129

Suddivisione del paese (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Titel 1 = Haupterfüllungsort Delitzscher Str. 141, 04129 Leipzig

Titel 2 = Außenstelle Eitingonstraße 12, 04105 Leipzig

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXP4Y04MVVG# Die

Angebotseinreichung erfolgt ausschließlich in Textform über die vom AG genutzte elektronische Vergabeplattform www.dtv.de. Zur Fristwahrung kommt es auf den Zeitpunkt der Einreichung auf der Vergabeplattform an. Der Bieter trägt das Übermittlungsrisiko und ist für den fristgerechten Eingang des vollständigen Angebotes verantwortlich. Andere Zustellungsformen (z.B. E-Mail oder Fax) ersetzen die oben genannte Form nicht. Das Angebot ist in deutscher Sprache abzufassen und vollständig, d.h. einschließlich aller geforderten Unterlagen auf der Vergabeplattform hochzuladen.

Base giuridica:

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Voice-over-IP-Migration und SIP DECT

Descrizione: Das Klinikum St. Georg gGmbH beabsichtigt die vollständige Migration seiner bestehenden Telekommunikationsanlage Mitel MX-ONE (TDM-DECT-Funknetz, digitale Systemendgeräte, analoge Teilnehmer) auf eine Voice-over-IP-/DECT-over-IP-Lösung. Gegenstand sind Planung, Lieferung, Installation, Dokumentation, Inbetriebnahme und betriebsbereite Übergabe eines Gesamtsystems einschließlich aller Hard- und Softwarekomponenten sowie die Migration der bestehenden Kommunikationsdienste; die Lösung muss hochverfügbar und für den Einsatz in einem Krankenhaus geeignet sein. Titel 1 umfasst die vollständige, unterbrechungsfreie DECT-Funkversorgung des ca. 22,5 ha großen Campus Delitzscher Straße 141 einschließlich der baulichen Maßnahmen zur Ertüchtigung des Leitungsnetzes (u. a. ca. 7.500 m Datenleitung, ca. 243 Anschlussdosen, ca. 357 Basisstationshalterungen, Bohr-, Brandschutz- und Nebenarbeiten), die in einem gesonderten Teil des Leistungsverzeichnisses beschrieben und nach Aufmaß vergütet werden. Titel 2 umfasst die DECT-Funkversorgung des Standorts Eitingonstraße 12 ohne bauliche Maßnahmen; Der Auftraggeber stellt Virtualisierungsumgebung, Serverhardware, Netzwerkinfrastruktur mit PoE, Datensicherung, PKI/Zertifikatsmanagement, Windows-Lizenzen, DHCP, Stromversorgung, SIP-Trunk, Firewalls und die vorhandene passive Leitungsinfrastruktur bereit. Netzpläne beider Standorte sind als Anlage beigefügt. Die Implementierung muss nach Zuschlagserteilung beginnen und bis zum 30.04.2027 abgeschlossen sein.

Identificativo interno: 023 26

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 32570000 Apparecchiature per comunicazioni

Classificazione aggiuntiva (cpv): 51300000 Servizi di installazione di apparecchiature di comunicazione, 51611100 Servizi di installazione di attrezzature informatiche

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Delitzscher Straße 141

Località: Leipzig

Codice postale: 04129

Suddivisione del paese (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Titolo 1 = Haupterfüllungsort Delitzscher Str. 141, 04129 Leipzig

Titolo 2 = Außenstelle Eitingonstraße 12, 04105 Leipzig

5.1.3. Durata stimata

Durata: 60 Mesi

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Diese Maßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: 1.1 Eigenerklärung über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gemäß § 123 und § 124 GWB (Anlage 1)

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: 1.2 Nachweis der Eintragung im Berufs- oder Handelsregister, ggf. eidesstattliche Erklärung oder vergleichbare Bescheinigung einer Behörde des Mitgliedsstaates, in dem der Bewerber ansässig ist. (Vorlage Kopie) 1.3 Gewerbean- und ggf. -ummeldung, wenn keine Eintragungspflicht im Handels- bzw. Berufsregister besteht (Vorlage Kopie im Bedarfsfall)

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: 1.4 Eigenerklärung über das Bestehen einer ausreichenden Betriebshaftpflichtversicherung mit Angabe der jeweiligen Deckungssummen Mindestanforderung: mindestens 2,8 Mio EUR je Schadenfall (Vorlage Eigenerklärung oder Kopie Police)

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: 1.5 Eigenerklärung zur Verordnung (EU) 2022/576 (siehe Anlage) 1.6 Formblatt LkSG (Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz) (siehe Anlage)

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: 1.7 Der Bieter verfügt über den höchsten Partnerstatus (Platinum Partner) im Partnerprogramm von Mittel für das Telekommunikationssystem MX-One. Ein Nachweis über die Zertifizierung ist den Ausschreibungsunterlagen beizulegen. . 1.8 Der Bieter verfügt über einen Partnerstatus im Partnerprogramm von NewVoice. Ein Nachweis über die Zertifizierung ist den Ausschreibungsunterlagen beizulegen. . 1.9 Der Bieter verfügt über den höchsten Partnerstatus (Platinum Partner) im Partnerprogramm von Audiocodes für Audiocodes Session Border Controller. Ein Nachweis über die Zertifizierung ist den Ausschreibungsunterlagen beizulegen. .

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: 1.10 Der Bieter betreibt ein Informationssicherheitsmanagementsystem (ISO/IEC 27001 oder BSI IT-Grundschutz) oder weist ein gleichwertiges Sicherheitsmanagementniveau nach. Ein Nachweis über die Zertifizierung ist den Ausschreibungsunterlagen beizulegen.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Im Bedarfsfall sind vorzulegen: - Erklärung Bietergemeinschaft (Anlage Formular 234 - sofern Bietergemeinschaft vorgesehen) . - Verzeichnis über Art und Umfang der Leistungen, für die sich der Bieter Leistungen oder Kapazitäten anderer Unternehmen bedienen wird (Anlage Formular 235, oben auszufüllen - sofern Nachunternehmereinsatz vorgesehen) Ist eine Eignungsleihe mit einem Einsatz des benannten Unternehmens als Nachunternehmer verbunden, ist das Formblatt 235 zusätzlich unten auszufüllen. . - Verpflichtungserklärung anderer Unternehmer (Anlage Formular 236 - sofern NU-Einsatz und/oder Eignungsleihe vorgesehen, Vorlage nur auf Anforderung erforderlich)

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: 1.11 Für das die baulichen Maßnahmen (Bau-LV Titel 1) ausführende Unternehmen - Bieter oder Nachunternehmer - liegt der Nachweis der Eintragung in die Handwerksrolle im Elektrotechniker- bzw. Informationstechniker-Handwerk oder ein gleichwertiger Nachweis der Fachkunde vor. Ein Nachweis ist den Ausschreibungsunterlagen beizulegen.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Gesamtpreis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 21/10/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y04MVVG/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y04MVVG>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y04MVVG>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 30/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 9 Settimane

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Der Auftraggeber behält sich vor, Bewerber oder Bieter gemäß § 56 Abs. 2 S. 1 VgV unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und der

Gleichbehandlung aufzufordern, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise, nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren, oder fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen nachzureichen oder zu vervollständigen.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 30/10/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Luogo: Klinikum St. Georg gGmbH, Delitzscher Str. 141, 04129 Leipzig, Ausschreibungsstelle Haus 46, Aufgang A, 1. Etage

Informazioni supplementari: nichtöffentliche elektronische Angebotseröffnung

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Informazioni sui termini per il riesame: Ein Antrag auf Durchführung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer ist gem. § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt. Für Amtshandlungen der Vergabekammern werden Kosten (Gebühren und Auslagen) zur Deckung des Verwaltungsaufwandes erhoben (§ 182 GWB).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Klinikum St. Georg gGmbH

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Klinikum St. Georg gGmbH

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Klinikum St. Georg gGmbH

Numero di registrazione: 23114400076

Indirizzo postale: Delitzscher Straße 141

Località: Leipzig

Codice postale: 04129

Suddivisione del paese (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Paese: Germania

Referente: Ausschreibungsstelle

E-mail: ausschreibungsstelle@sanktgeorg.de

Telefono: +49 341909-3250

Fax: +49 341909-3251

Indirizzo internet: <https://www.sanktgeorg.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Numero di registrazione: DE287064009

Indirizzo postale: PF 101364

Località: Leipzig

Codice postale: 04013

Suddivisione del paese (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Paese: Germania

E-mail: vergabekammer@lds.sachsen.de

Telefono: +49 341977-3202

Fax: +49 341977-1049

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 04a39b29-f4dc-4075-b2ba-d63a07115d88 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 30/09/2026 10:42:49 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 674473-2026

Numero dell'edizione della GU S: 190/2026

Data di pubblicazione: 01/10/2026